

### UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI MODENA E REGGIO EMILIA

Ufficio Selezione e Sviluppo Risorse Umane – Via Università 4, Modena Tel.: 059/2056503 –- 6075; Fax: 059/2056507 e-mail: ufficio.selezioneassunzione@unimore.it

Prot. n. 28757 Modena, il 22.02.2016

AI RETTORI DELLE UNIVERSITA' LORO SEDI

e p.c. ALLE ORGANIZZAZIONI SINDACALI

ALLE RAPPRESENTANZE SINDACALI UNITARIE LORO SEDI

OGGETTO: **AVVISO MOBILITA' DI COMPARTO** (art. 46 C.C.N.L. 1998-2001, come sostituito dall'art. 57 del C.C.N.L. 2006-2009)

Al fine di favorire l'attuazione dei trasferimenti del personale tecnico amministrativo del comparto Università, ai sensi di quanto previsto dall'art. 57 del C.C.N.L., si comunica che presso questo Ateneo sono ricopribili per trasferimento i posti di seguito indicati:

N.				
posti	Qualifica	SEDE	PROFESSIONALITÀ	
1 posto	Collaboratore ed	Centro	La professionalità ricercata è quella di collaboratore ed esperto	
riservato ai	Esperto	Linguistico	linguistico di madre lingua inglese con impegno orario annuo	
soggetti di	Linguistico	d'Ateneo	di 750 ore.	
cui all'art. 1				
della Legge			Il candidato dovrà possedere i seguenti requisiti:	
12 Marzo			1. essere in possesso di laurea o titolo universitario	
1999, n.68			straniero adeguato alle funzioni da svolgere;	
			2. essere in possesso di idonea qualificazione e	
			competenza;	
			3. adeguata conoscenza della lingua italiana.	
			La professionalità richiesta dovrà svolgere le seguenti attività:	
			collaborazione all'apprendimento delle lingua	
			inglese attraverso corsi e cicli di esercitazioni in	
			aula;	
			2. attività di assistenza e tutorato, consulenza e	
			ricevimento studenti;	
			3. verifica e valutazione delle competenze	
			linguistiche (Sorveglianza, assistenza e	
			collaborazione alle prove di esame e	

	partecipazione alla preparazione e alla correzione delle stesse); 4. programmazione didattica, selezione, elaborazione ed aggiornamento di materiale
	didattico.

I dipendenti appartenenti alla stessa categoria ed area dei posti da ricoprire potranno inoltrare la domanda di trasferimento

#### entro e non oltre il 15.03.2016

Alla domanda dovranno essere allegati:

- 1. curriculum professionale, con l'indicazione del titolo di studio posseduto e dell'esperienza lavorativa maturata, nonché degli eventuali corsi di formazione e aggiornamento frequentati dal quale si evinca il possesso di una professionalità strettamente corrispondente a quella dei posti elencati anche attraverso il possesso di titoli di studio e/o attraverso l'esperienza lavorativa maturata;
- 2. autocertificazione dei periodi di servizio prestato presso l'Amministrazione di appartenenza e dei profili rivestiti, nonché della situazione familiare del dipendente, con particolare riferimento a: carichi di famiglia, portatori di handicap accertato ai sensi della Legge 104/92, ricongiungimento al coniuge, ecc..
  All'autocertificazione dovrà essere allegata una fotocopia, fronte e retro, di un documento di identità, in corso di

All'autocertificazione dovrà essere allegata una fotocopia, fronte e retro, di un documento di identità, in corso di validità, del dipendente.

Le domande (da redigersi secondo lo schema allegato alla presente) devono essere presentate direttamente all'Ufficio Selezione e Sviluppo Risorse Umane o a mezzo di raccomandata con avviso di ricevimento ovvero posta celere con avviso di ricevimento indirizzata al Direttore Generale di questa Università - Via Università, 4 - 41121 Modena, ovvero per via telematica, mediante indirizzo personale del candidato di posta elettronica certificata (non sono ammesse pec di enti pubblici o privati, ecc.....), all'indirizzo selezioni@pec.unimore.it, con esclusione di qualsiasi altro mezzo e dovranno pervenire, ai fini di una celere definizione della procedura, inderogabilmente entro e non oltre il 15.03.2016, a tal fine non farà fede il timbro dell'Ufficio postale accettante.

Nel caso di spedizione tramite PEC, la domanda e ciascuno degli allegati per i quali è richiesta la firma autografa saranno ritenuti validi anche se la stessa non è apposta, essendo il candidato identificato dal sistema informatico attraverso le credenziali di accesso relative all'utenza personale di PEC.

Le istanze che perverranno saranno esaminate dall'Amministrazione nel rispetto del regolamento di mobilità dell'ateneo al fine di valutare la professionalità posseduta attraverso l'esame del curriculum dagli stessi prodotto, integrato, laddove ritenuto necessario, da un colloquio.

Nel caso di più richiedenti riconosciuti idonei dall'Amministrazione, questa motiverà la scelta effettuata in termini di funzionalità per la struttura e non di semplice comparazione dei candidati.

L'Amministrazione si riserva la facoltà di non accogliere la domanda di trasferimento, qualora l'idoneità non venga riscontrata.

Si pregano le SS.LL. di portare a conoscenza di tutto il personale tecnico amministrativo il presente avviso con idonei mezzi di pubblicità.

Si comunica infine che, contestualmente alla presente procedura, questa Amministrazione ha attivato, per i medesimi posti, la procedura di mobilità prevista dall'art. 34-bis del D. Lvo 165/2001, così come modificato dall'art. 5 della L.

31.3.2005 n. 43, rivolta al personale delle pubbliche amministrazioni collocato in disponibilità ed iscritto in appositi elenchi.

### Dell'esito del procedimento sarà data comunicazione ai candidati.

Con l'occasione si porgono i migliori saluti.

IL DIRETTORE GENERALE f.to ( Dott. Stefano RONCHETTI )

requisiti richiesti nel presente avviso e altresì:

funzionale:\_\_\_\_\_ dalla data \_\_\_\_\_

AL DIRETTORE GENERALE dell'Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia Via Università n. 4 41121 MODENA

Il/La sottoscritto/a,	
COGNOME	
NOME	
DATA DI NASCITA	
LUOGO DI NASCITA	PROV
RESIDENTE A	PROV CAP
VIA	N.
In servizio presso	
Categoria e Area di appartenenza	
chiede di partecipare alla procedura di Modena e Reggio Emilia per la seg	di mobilità di cui al vigente Regolamento sulla mobilità dell'Università degli Stud quente struttura:
n. 1 posto Collaboratore ed Esperto Linguistico riservato ai soggetti di cui all'art. 1 della Legge 12 Marzo 1999, n.68	Centro Linguistico d'Ateneo
cosciente delle responsabilità anche i	penali in caso di dichiarazioni non veritiere dichiara di essere in possesso di tutti i

- di aver maturato la seguente anzianità di effettivo servizio nella categoria e nell'area corrispondenti a quella del posto vacante maturata dalla data di prima immissione nella categoria ovvero nella ex qualifica

- di svolgere la seguente att all'interno della struttura di a		are e descrivere le proprie funzioni/mansioni/responsabilità
-di appartenere alla categoria	dei soggetti di cui all'art. 1 de	ella Legge 12 Marzo 1999, n. 68
- di essere in possesso del seg la copertura del posto vacanto	_	o richiesto per la partecipazione ad un pubblico concorso per
TITOLO DI STUDIO		
Conseguito in data		Voto:
Presso		
Per i titoli di studio stranieri:	equipollente al seguente	titolo di studio italiano :
- di essere in possesso del seg	uente ulteriore titolo di studic	o:
TITOLO DI STUDIO		
Conseguito in data		Voto:
Presso		
Per i titoli di studio stranieri:	equipollente al seguente	titolo di studio italiano :
RECAPITO CUI INDIRIZZA	RE LE COMUNICAZIONI RI	ELATIVE AL CONCORSO:
	Eventuale c/o	
VIA		N.

COMUNE	PROV CAP
TELEFONO	
E-MAIL	
D.P.R. 445/2000 e	iara che quanto indicato nella presente domanda corrisponde al vero ai sensi degli artt. 46 e 47 del desprime il proprio consenso affinché i dati personali forniti possano essere trattati e diffusi nel 96/03, per gli adempimenti connessi alla presente procedura.
Data	
	Firma

### ALLEGATO 2)

I candidati italiani ovvero i cittadini dell'Unione europea possono dimostrare il possesso dei titoli producendoli mediante dichiarazione sostitutiva dell'atto di notorietà, ai sensi dell'art. 47 del D.P.R. 28 dicembre 2000, n. 445 ovvero avvalendosi della forma di semplificazione delle certificazioni amministrative consentita dall'art. 46 del D.P.R. 28 dicembre 2000, n. 445.

Ai sensi dell' art. 15 della legge 12 novembre 2011, n. 183 si precisa che le certificazioni rilasciate dalla pubblica amministrazione in ordine a stati, qualità personali e fatti sono valide e utilizzabili solo nei rapporti tra privati. Nei rapporti con gli organi della pubblica amministrazione e i gestori di pubblici servizi i certificati e gli atti di notorietà sono sempre sostituiti dalle dichiarazioni di cui agli articoli 46 e 47.

Le amministrazioni pubbliche e i gestori di pubblici servizi sono tenuti ad acquisire d'ufficio le informazioni oggetto delle dichiarazioni sostitutive di cui agli articoli 46 e 47, nonché tutti i dati e i documenti che siano in possesso delle pubbliche amministrazioni, previa indicazione, da parte dell'interessato, degli elementi indispensabili per il reperimento delle informazioni o dei dati richiesti, ovvero ad accettare la dichiarazione sostitutiva prodotta dall'interessato.

Si produce di seguito lo schema esemplificativo della dichiarazione sostitutiva di certificazione e dell'atto di notorietà circa l'autenticità dei titoli:

### DICHIARAZIONI SOSTITUTIVE DI CERTIFICAZIONI (art. 46 D.P.R. n.445/00)

#### o in alternativa

# DICHIARAZIONI SOSTITUTIVE DELL'ATTO DI NOTORIETA' (art. 47 D.P.R. n.445/00)

Il/La sottoscritto/a,	
COGNOME	
NOME	
DATA DI NASCITA	
LUOGO DI NASCITA	PROV
RESIDENTE A	PROV CAP
VIA	N.
consapevole che le dichiarazioni n	nendaci sono punite ai sensi del Codice penale e delle leggi speciali in materia
DIGHTAKA;	

ogo e data		
	il dichiarante	_

Si precisa che il candidato, in luogo delle certificazioni rilasciate dall'autorità competente, può presentare in carta semplice e senza autentica di firma:

1. Dichiarazione sostitutiva di certificazione: art 46 DPR 445/2000 (ad. Es. stato di famiglia, iscrizione all'albo professionale, possesso del titolo di studio, di specializzazione, di abilitazione, etc)

### Oppure

2. Dichiarazione sostitutiva dell'atto di notorietà: per tutti gli stati, fatti e qualità personali non compresi nell'elenco di cui al citato art. 46 DPR 445/2000 (ad. Es. attività di servizio, incarichi libero professionali).

La dichiarazione sostitutiva dell'atto di notorietà richiede una delle seguenti forme:

 Deve essere sottoscritta personalmente dall'interessato dinanzi al funzionario competente a ricevere la documentazione

### Oppure

 Deve essere spedita per posta o consegnata da terzi unitamente a fotocopia semplice di documento di identità personale del sottoscrittore.

In ogni caso, la dichiarazione resa dal candidato, in quanto sostitutiva a tutti gli effetti della certificazione, deve contenere tutti gli elementi necessari alla valutazione del titolo che si intende produrre; l'omissione anche di un solo elemento comporta la non valutazione del titolo autocertificato.

In nessun caso possono formare oggetto di valutazione i titoli indicati nella domanda o nel curriculum non comprovati mediante idonea certificazione, oppure utilizzando lo strumento della dichiarazione sostitutiva, limitatamente ai casi consentiti ai sensi del D.P.R. 28/12/2000, n. 445.

Ai sensi dell'art. 18 Legge 241/90: Qualora l'interessato dichiari che fatti, stati e qualità sono attestati in documenti già in possesso della stessa amministrazione procedente o di altra pubblica amministrazione, il responsabile del procedimento provvede d'ufficio all'acquisizione dei documenti stessi o di copia di essi. Parimenti sono accertati d'ufficio dal responsabile del procedimento i fatti, gli stati e le qualità che la stessa amministrazione procedente o altra pubblica amministrazione è tenuta a certificare.

Non è consentito il generico riferimento a documenti presentati presso questa od altre amministrazioni, o a documenti allegati ad altra domanda di partecipazione ad altra selezione.

Gli interessati sono tenuti ad indicare tutti gli elementi necessari per la ricerca dei documenti.

Si rammenta, infine, che l'Amministrazione è tenuta ad effettuare idonei controlli sulla veridicità del contenuto delle dichiarazioni sostitutive ricevute e che, oltre alla decadenza dell'interessato dai benefici eventualmente conseguiti sulla base di dichiarazione non veritiera, sono applicabili le sanzioni penali previste per le ipotesi di falsità in atti e dichiarazioni mendaci.

### Allegato n. 3)

# DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI ATTO NOTORIO AI SENSI DELL'ARTICOLO 47 DEL D.P.R. 28.12.2000 N. 445.

Il/La sottoscritto/a	
(cognome e nome)	
nato/a a prov il	
residente a in Via	
consapevole che, le dichiarazioni mendaci, la falsità negli atti e l'uso di atti falsi sono puniti ai sensi de delle leggi speciali in materia, e consapevole che ove i suddetti reati siano commessi per ottenere pubblico ufficio, possono comportare, nei casi più gravi, l'interdizione dai pubblici uffici	-
DICHIARA	
di non avere un rapporto di coniugio, alcun grado di parentela o di affinità, fino al quarto grado ci professore appartenente al dipartimento o alla struttura richiedente l'attivazione del contratto, ovve Direttore Generale, o un componente del Consiglio di Amministrazione dell'Ateneo.	
Data, Il dichiarante	

- (1) Si rammenta di allegare copia fotostatica di un valido documento di identità.
- (2) La dichiarazione sostitutiva di atto notorio, completa di tutti gli elementi utili per la valutazione, deve essere sottoscritta davanti al dipendente addetto a ricevere la documentazione, oppure, presentata o spedita già sottoscritta, in allegato alla domanda, unitamente alla copia fotostatica del documento d'identità del dichiarante medesimo.